

212639-2026 - Iomaíocht

An Ghearmáin – Transport services (excl. Waste transport) – Schülerbeförderung Stadt Gladbeck für das Schuljahr 2026/2027 bis max. Ende des Schuljahres 2028/2029

OJ S 61/2026 27/03/2026

Fógra maidir le conradh nó lamháltas — an gnáthchóras Seirbhísí

1. Ceannaitheoir

1.1. Ceannaitheoir

Ainm oifigiúil: Stadt Gladbeck ZVST

R-phost: zvst@stadt-gladbeck.de

Cineál dlíthiúil an cheannaitheora: Údarás áitiúil

Gníomhaíocht an údaráis chonarthaigh: Seirbhísí poiblí ginearálta

2. Nós imeachta

2.1. Nós imeachta

Teideal: Schülerbeförderung Stadt Gladbeck für das Schuljahr 2026/2027 bis max. Ende des Schuljahres 2028/2029

Cur síos: Beförderung von Schüler:innen zum Gladbecker Hallenbad und zum Lehrschwimmbecken der Südparkschule (Schwimmfahrten), zur Artur-Schirrmacher-Sporthalle und zur Sporthalle des Heisenberg-Gymnasiums in den Schuljahren 2026/2027, 2027/2028, 2028/2029.

Aitheantóir an nós imeachta: 64d853fd-5e9a-407d-a4f8-af6574e64558

Aitheantóir inmheánach: S-GLA-2026-0008

An cineál nós imeachta: Oscailte

Tá an nós imeachta á bhrostú: níl

2.1.1. Cuspóir

Cineál an chonartha: Seirbhísí

Príomhaicmiú (cpv): 60000000 Transport services (excl. Waste transport)

2.1.2. An áit feidhmíochta

Baile: Gladbeck

Cód poist: 45964-45968

Foroinn tíre (NUTS): Recklinghausen (DEA36)

Tír: An Ghearmáin

2.1.4. Eolas ginearálta

Eolas breise: Die unter Nr. 6 im Formblatt 631 EU genannte Einräumung des Bonus für Werkstätten für Behinderte kommt nicht zur Anwendung!

Bunús dlí:

Treoir 2014/24/AE

vgv -

An dlí trasteorann is infheidhme: Bei Nichtvorlage der Eigenerklärung Sanktionspaket 5 EU (Russlandbezug) wird der Teilnehmer ausgeschlossen.

2.1.5. Téarmaí soláthair

Téarmaí na haighneachta:

Líon uasta na luchtóg ar féidir le tairgeoir amháin tairiscintí a chur isteach ina leith: 3

Téarmaí an chonartha:

Líon uasta na luchtóg ar féidir conarthaí a dhámhachtain ina leith ar aon tairgeoir amháin: 3

2.1.6. Forais eisiaimh

Foinse na gcúiseanna eisiúna: Fógra, Doiciméad Soláthair, Doiciméad Aonair Eorpach maidir le Soláthar (ESPD)

Cás cosúil le féimheacht faoin dlí náisiúnta: siehe §§ 122 bis 125 GWB und § 57 VgV;

Nichtvorlage der Eigenerklärung Sanktionspaket 5 EU

Éilliú: siehe §§ 122 bis 125 GWB und § 57 VgV; Nichtvorlage der Eigenerklärung Sanktionspaket 5 EU

Rannpháirtíocht in eagraíocht choiriúil: siehe §§ 122 bis 125 GWB und § 57 VgV; Nichtvorlage der Eigenerklärung Sanktionspaket 5 EU

Comhaontuithe le hoibreoí eacnamaíocha eile arb é is aidhm dóibh an iomaíocht a shaobhadh: siehe §§ 122 bis 125 GWB und § 57 VgV; Nichtvorlage der Eigenerklärung Sanktionspaket 5 EU

Sárú oibleagáidí i réimsí an dlí comhshaoil: siehe §§ 122 bis 125 GWB und § 57 VgV; Nichtvorlage der Eigenerklärung Sanktionspaket 5 EU

Sciúradh airgid nó maoiniú na sceimhlitheoireachta: siehe §§ 122 bis 125 GWB und § 57 VgV; Nichtvorlage der Eigenerklärung Sanktionspaket 5 EU

Calaois: siehe §§ 122 bis 125 GWB und § 57 VgV; Nichtvorlage der Eigenerklärung Sanktionspaket 5 EU

Fostú páistí agus cineálacha eile gáinneála ar dhaoine: siehe §§ 122 bis 125 GWB und § 57 VgV; Nichtvorlage der Eigenerklärung Sanktionspaket 5 EU

Dócmhainneacht: siehe §§ 122 bis 125 GWB und § 57 VgV; Nichtvorlage der Eigenerklärung Sanktionspaket 5 EU

Sárú oibleagáidí i réimsí an dlí saothair: siehe §§ 122 bis 125 GWB und § 57 VgV; Nichtvorlage der Eigenerklärung Sanktionspaket 5 EU

Sócmhainní atá á riaradh ag leachtaitheoir: siehe §§ 122 bis 125 GWB und § 57 VgV; Nichtvorlage der Eigenerklärung Sanktionspaket 5 EU

Mífhaisnéis, faisnéis a coinníodh siar, gan bheith in ann doiciméid riachtanacha a sholáthar nó faisnéis rúnda a fuarthas maidir leis an nós imeachta seo: siehe §§ 122 bis 125 GWB und § 57 VgV; Nichtvorlage der Eigenerklärung Sanktionspaket 5 EU

Coinbheacht leasa mar gheall ar a rannpháirtíocht sa nós imeachta soláthair: siehe §§ 122 bis 125 GWB und § 57 VgV; Nichtvorlage der Eigenerklärung Sanktionspaket 5 EU

Rannpháirtíocht dhíreach nó indíreach in ullmhú an nós imeachta soláthair seo: siehe §§ 122 bis 125 GWB und § 57 VgV; Nichtvorlage der Eigenerklärung Sanktionspaket 5 EU

Mí#iompar gairmiúil tromchúiseach: siehe §§ 122 bis 125 GWB und § 57 VgV; Nichtvorlage der Eigenerklärung Sanktionspaket 5 EU

Foirceannadh luath, damáistí nó smachtbhannaí inchomparáide eile: siehe §§ 122 bis 125 GWB und § 57 VgV; Nichtvorlage der Eigenerklärung Sanktionspaket 5 EU

Sárú oibleagáidí i réimsí an dlí shóisialta: siehe §§ 122 bis 125 GWB und § 57 VgV; Nichtvorlage der Eigenerklärung Sanktionspaket 5 EU

Sárú oibleagáide a bhaineann le ranníocaíochtaí slándála sóisialta a íoc: siehe §§ 122 bis 125 GWB und § 57 VgV; Nichtvorlage der Eigenerklärung Sanktionspaket 5 EU

Cuirtear ar fionraí gníomhaíochtaí gnó: siehe §§ 122 bis 125 GWB und § 57 VgV; Nichtvorlage der Eigenerklärung Sanktionspaket 5 EU

Sárú oibleagáide a bhaineann le cánacha a íoc: siehe §§ 122 bis 125 GWB und § 57 VgV; Nichtvorlage der Eigenerklärung Sanktionspaket 5 EU

5. Luchtóg

5.1. Luchtóg: LOT-0001

Teideal: Beförderung Gladbecker Schüler:innen zum Lehrschwimmbecken der Südparkschule

Cur síos: s. Titel

Aitheantóir inmheánach: LOT-0001

5.1.1. Cuspóir

Cineál an chonartha: Seirbhísí

Príomhaicmiú (cpv): 60000000 Transport services (excl. Waste transport)

5.1.2. An áit feidhmíochta

Seoladh poist: Stadt Gladbeck

Baile: Gladbeck

Cód poist: 45964-45968

Foroinn tíre (NUTS): Recklinghausen (DEA36)

Tír: An Ghearmáin

5.1.3. Fad measta

Dáta tosaithe: 02/09/2026

Dáta deiridh an tréimhse: 29/06/2029

5.1.6. Eolas ginearálta

Is soláthar athfhillteach é seo

Rannpháirtíocht fhorchoimeáda:

Ní fhorchoimeádtar an rannpháirtíocht.

Ní mór ainmneacha agus cáilíochtaí gairmiúla na mball foirne a thabhairt a shanntar chun an conradh a chomhlíonadh: Ní theastaítear

Tionscadal soláthair nach maoinítear le cistí an Aontais

Tá an soláthar cumhdaithe ag an gComhaontú maidir le Soláthar Rialtais (GPA): tá

Tá an soláthar sin oiriúnach freisin d'fhiontair bheaga agus mheánmhéide (FBManna): níl

5.1.7. Soláthar straitéiseach

Aidhm an tsoláthair straitéisigh: Níl soláthar straitéiseach i gceist

5.1.9. Critéir roghnúcháin

Foinse na gcritéir roghnaithe: Fógra, Doiciméad Soláthair, Doiciméad Aonair Eorpach maidir le Soláthar (ESPD)

Critéar: Bearta bainistíochta comhshaoil

Cur síos ar an gcritéar roghnúcháin: Da sich die Schulen und die Streckenführungen in einer eingerichteten Umweltzone befinden, sind Fahrzeuge einzusetzen, die über eine grüne Umweltplakette verfügen und mindestens nach der Abgasnorm EURO 5 eingestuft sind. Fahrzeuge, die sich nicht im Eigentum des Auftragnehmers befinden (z.B. gemietete Fahrzeuge) müssen die oben genannten Anforderungen erfüllen.

Critéar: Bearta a chinntíonn cáilíocht

Cur síos ar an gcritéar roghnúcháin: Die technische und berufliche Leistungsfähigkeit ist nachzuweisen gem. Formblatt 124 (Anlage zum Vergabeverfahren). Der Bieter erklärt mit der

Abgabe des Angebots, dass die Zuverlässigkeit seines Beförderungsunternehmens im Genehmigungsverfahren nach dem Personenbeförderungsgesetz überprüft worden ist und dass die für den Schulverkehr benutzen Kraftfahrzeuge jährlich einer Hauptuntersuchung unterzogen werden. Die dabei festgestellten Mängel an den Fahrzeugen sind innerhalb kürzester Zeit zu beseitigen. Ihre Beseitigung und die Einhaltung der einjährigen Untersuchungsfrist sind dem Schulträger gegenüber nachzuweisen. Mit Abgabe des Angebots verpflichtet sich der Bieter, nur noch Fahrzeuge mit grüner Plakette einzusetzen. Der Bieter ist verpflichtet, die jeweils geltenden Unfallverhütungs- und Arbeitsschutzvorschriften sowie die allgemein anerkannten sicherheitstechnischen und arbeitsmedizinischen Regelungen gewissenhaft zu beachten. Der Anforderungskatalog für Kraftomnibusse (KOM) und Kleinbusse (Pkw) der Unfallkasse Nordrhein-Westfalen ist zu beachten. Der Bieter verpflichtet sich, ausschließlich eigene Fahrzeuge und eigenes Personal für die Schülerbeförderung einzusetzen. Dies bedeutet, dass keine Subunternehmer oder Fremdfirmen mit der Beförderung der Schüler beauftragt werden dürfen. Das Unternehmen trägt somit die volle Verantwortung für die Qualität und Sicherheit der Beförderung.

Critéar: Cáilíochtaí oideachasúla agus gairmiúla ábhartha

Cur síos ar an gcritéar roghnúcháin: Der Unternehmer darf für die Schulbusfahrten nur Fahrer einsetzen, die zuverlässig und für den Transport von Schüler:innen geeignet sind. Der Unternehmer hat beim Einsatz von Personenkraftwagen nur Fahrer:innen einzusetzen, die die Erlaubnis zur Fahrgastbeförderung gem. § 15 d StVZO besitzen. Der Anforderungskatalog für KOM und Kleinbusse, die zur Beförderung von Schülern und Kindergartenkindern besonders eingesetzt werden, ist zu beachten.

Critéar: Teastais ó ghníomhaireachtaí neamhspleácha faoi chórais nó caighdeáin bhainistíochta comhshaoil

Cur síos ar an gcritéar roghnúcháin: Da sich die Schulen und die Streckenführungen in einer eingerichteten Umweltzone befinden, sind Fahrzeuge einzusetzen, die über eine grüne Umweltplakette verfügen und mindestens nach der Abgasnorm EURO 5 eingestuft sind. Fahrzeuge, die sich nicht im Eigentum des Auftragnehmers befinden (z.B. gemietete Fahrzeuge) müssen die oben genannten Anforderungen erfüllen.

Critéar: Teastais ó ghníomhaireachtaí neamhspleácha faoi chaighdeáin dearbhú cáilíochta

Cur síos ar an gcritéar roghnúcháin: Die technische und berufliche Leistungsfähigkeit ist nachzuweisen gem. Formblatt 124 (Anlage zum Vergabeverfahren). Der Bieter erklärt mit der Abgabe des Angebots, dass die Zuverlässigkeit seines Beförderungsunternehmens im Genehmigungsverfahren nach dem Personenbeförderungsgesetz überprüft worden ist und dass die für den Schulverkehr benutzen Kraftfahrzeuge jährlich einer Hauptuntersuchung unterzogen werden. Die dabei festgestellten Mängel an den Fahrzeugen sind innerhalb kürzester Zeit zu beseitigen. Ihre Beseitigung und die Einhaltung der einjährigen Untersuchungsfrist sind dem Schulträger auf Verlangen nachzuweisen.

Critéar: Sábháilteacht faisnéise

Cur síos ar an gcritéar roghnúcháin: Der Bieter verpflichtet sich, alle übermittelten Informationen wie Fahrpläne und organisatorische Vorgaben vertraulich zu behandeln und durch geeignete technische und organisatorische Maßnahmen vor unbefugtem Zugriff, Verlust oder Veränderung zu schützen.

Critéar: Sábháilteacht chun faisnéis rangaíochta a phróiseáil, a stóráil agus a sheoladh

Cur síos ar an gcritéar roghnúcháin: Der Bieter verpflichtet sich, alle übermittelten Informationen wie Fahrpläne und organisatorische Vorgaben vertraulich zu behandeln und durch geeignete technische und organisatorische Maßnahmen vor unbefugtem Zugriff, Verlust oder Veränderung zu schützen.

Critéar: Árachas éiginnteachta gairmiúil riosca

Cur síos ar an gcritéar roghnúcháin: Der Unternehmer hat sich und seine Fahrer nach Maßgabe der gesetzlichen Bestimmung gegen Haftpflichtschäden, die Dritte geltend machen, zu versichern. Der Unternehmer hat ferner für die Fahrgastversicherung zu sorgen. Die Verantwortung für Schäden, die sich unmittelbar aus der Beförderung der Schüler und aus der Beschaffenheit und des Zustandes des Fahrzeuges ergeben, tragen allein der Unternehmer und sein Fahrer. Der Unternehmer stellt die Stadt Gladbeck von allen Schadenersatzansprüchen frei.

Critéar: Riachtanais eacnamaíochta nó airgeadais eile

Cur síos ar an gcritéar roghnúcháin: Die wirtschaftliche und finanzielle Leistungsfähigkeit ist nachzuweisen gem. Formblatt 124 (Anlage zum Vergabeverfahren), Eigenerklärung zu Verbindungen mit anderen Unternehmen derselben Branche (Anlage zum Vergabeverfahren), Eigenerklärung Sanktionspaket 5 EU (Anlage zum Vergabeverfahren), Anlage MiLoG (Anlage zum Vergabeverfahren).

Critéar: Clárú i gclár trádála

Cur síos ar an gcritéar roghnúcháin: Auf Verlangen sind Nachweise (Handelsregister, Eintragung bei der Industrie- und Handelskammer) vorzulegen.

5.1.10. Critéir dhámhachtana

Critéar:

Cineál: Praghas

Ainm: Preis

Cur síos: Preis

Catagóir an critéir dhámhachtana meáchain: Ualú (céatadán, beacht)

Uimhir an chritéir dhámhachtana: 100

5.1.11. Doiciméid soláthair

Na teangacha ina bhfuil na doiciméid soláthair ar fáil go hoifigiúil: Gearmáinis

Seoladh na ndoiciméad soláthair: <https://www.deutsches-ausschreibungsblatt.de/VN/S-GLA-2026-0008>

5.1.12. Téarmaí soláthair

Téarmaí na haighneachta:

Cur isteach leictreonach: Ceadmhach

Seoladh an chur isteach: <https://www.deutsches-ausschreibungsblatt.de/VN/S-GLA-2026-0008>

Na teangacha inar féidir tairiscintí nó iarrataí ar rannpháirtíocht a chur isteach: Gearmáinis

Catalóg leictreonach: Ní ceadmhach

Leaganacha malartacha: Ní ceadmhach

Féadfaidh tairgeoirí níos mó ná tairiscint amháin a chur isteach: Ní ceadmhach

Spríocdháta chun tairiscintí a fháil: 27/04/2026 23:59:00 (UTC+02:00) Am Oirthear na hEorpa, Am Samhraidh Lár na hEorpa

An tréimhse le linn a gcaithfidh an tairiscint a bheith bailí: 49 Laethanta

Eolas is féidir a fhorlíonadh tar éis an spríocdháta chun iarratas a dhéanamh:

Faoi rogha an cheannaitheora, féadfar roinnt doiciméad ar iarraidh a bhaineann leis an tairgeoir a chur isteach níos déanaí.

Eolas breise: gem. § 56 VgV

Eolas faoi oscailt phoiblí:

Dáta oscailte: 28/04/2026 10:00:00 (UTC+02:00) Am Oirthear na hEorpa, Am Samhraidh Lár na hEorpa

Áit: Stadt Gladbeck Zentrale Vergabestelle Willy-Brandt-Platz 2 45964 Gladbeck Deutschland

Téarmaí an chonartha:

Ní mór an conradh a chur i gcrích faoi chuimsiú clár fostaíochta dídeanaí: Ní hea

Sonrascú leictreonach: Ceadmhach

Úsáidfear ordú leictreonach: tá

Úsáidfear íocaíocht leictreonach: níl

5.1.15. Teicnící

Creat-chomhaontú:

Níl feidhm ag creat-chomhaontú

Eolas faoin gcóras ceannaigh dinimiciúil:

Níl feidhm ag córas ceannaigh dinimiciúil

5.1.16. Tuilleadh eolais, idirghabháil agus athbhreithniú

Eagraíocht athbhreithniúcháin: Vergabekammer Westfalen

Eolas faoi spriocdhátaí athbhreithnithe: Innerhalb von 15 Kalendertagen nach Eingang der Mitteilung des Auftraggebers, einer Rüge nicht abhelfen zu wollen, kann ein Nachprüfverfahren bei der Vergabekammer beantragt werden (§ 160 Abs. 3 Nr. 4 GWB).

Eagraíocht a sholáthraíonn faisnéis bhreise faoin nós imeachta soláthair: Stadt Gladbeck ZVST

Eagraíocht a fhaigheann iarratais ar rannpháirtíocht: Stadt Gladbeck ZVST

5.1. Luchtóg: LOT-0002

Teideal: Beförderung Gladbecker Schüler:innen zum Hallenbad Gladbeck

Cur síos: s. Titel

Aitheantóir inmheánach: LOT-0002

5.1.1. Cuspóir

Cineál an chonartha: Seirbhísí

Príomhaicmiú (cpv): 60000000 Transport services (excl. Waste transport)

5.1.2. An áit feidhmíochta

Seoladh poist: Stadt Gladbeck

Baile: Gladbeck

Cód poist: 45964-45968

Foroinn tíre (NUTS): Recklinghausen (DEA36)

Tír: An Ghearmáin

5.1.3. Fad measta

Dáta tosaithe: 02/09/2026

Dáta deiridh an tréimhse: 29/06/2029

5.1.6. Eolas ginearálta

Is soláthar athfhillteach é seo

Rannpháirtíocht fhorchoimeáda:

Ní fhorchoimeádtar an rannpháirtíocht.

Ní mór ainmneacha agus cáilíochtaí gairmiúla na mball foirne a thabhairt a shanntar chun an conradh a chomhlíonadh: Ní theastaítear

Tionscadal soláthair nach maoinítear le cistí an Aontais

Tá an soláthar cumhdaithe ag an gComhaontú maidir le Soláthar Rialtais (GPA): tá

Tá an soláthar sin oiriúnach freisin d'fhiontair bheaga agus mheánmhéide (FBManna): níl

5.1.7. Soláthar straitéiseach

Aidhm an tsoláthair straitéisigh: Níl soláthar straitéiseach i gceist

5.1.9. Critéir roghnúcháin

Foinse na gcritéir roghnaithe: Fógra, Doiciméad Soláthair, Doiciméad Aonair Eorpach maidir le Soláthar (ESPD)

Critéar: Bearta bainistíochta comhshaoil

Cur síos ar an gcritéar roghnúcháin: Da sich die Schulen und die Streckenführungen in einer eingerichteten Umweltzone befinden, sind Fahrzeuge einzusetzen, die über eine grüne Umweltplakette verfügen und mindestens nach der Abgasnorm EURO 5 eingestuft sind. Fahrzeuge, die sich nicht im Eigentum des Auftragnehmers befinden (z.B. gemietete Fahrzeuge) müssen die oben genannten Anforderungen erfüllen.

Critéar: Bearta a chinntíonn cáilíocht

Cur síos ar an gcritéar roghnúcháin: Die technische und berufliche Leistungsfähigkeit ist nachzuweisen gem. Formblatt 124 (Anlage zum Vergabeverfahren). Der Bieter erklärt mit der Abgabe des Angebots, dass die Zuverlässigkeit seines Beförderungsunternehmens im Genehmigungsverfahren nach dem Personenbeförderungsgesetz überprüft worden ist und dass die für den Schulverkehr benutzen Kraftfahrzeuge jährlich einer Hauptuntersuchung unterzogen werden. Die dabei festgestellten Mängel an den Fahrzeugen sind innerhalb kürzester Zeit zu beseitigen. Ihre Beseitigung und die Einhaltung der einjährigen Untersuchungsfrist sind dem Schulträger gegenüber nachzuweisen. Mit Abgabe des Angebots verpflichtet sich der Bieter, nur noch Fahrzeuge mit grüner Plakette einzusetzen. Der Bieter ist verpflichtet, die jeweils geltenden Unfallverhütungs- und Arbeitsschutzvorschriften sowie die allgemein anerkannten sicherheitstechnischen und arbeitsmedizinischen Regelungen gewissenhaft zu beachten. Der Anforderungskatalog für Kraftomnibusse (KOM) und Kleinbusse (Pkw) der Unfallkasse Nordrhein-Westfalen ist zu beachten. Der Bieter verpflichtet sich, ausschließlich eigene Fahrzeuge und eigenes Personal für die Schülerbeförderung einzusetzen. Dies bedeutet, dass keine Subunternehmer oder Fremdfirmen mit der Beförderung der Schüler beauftragt werden dürfen. Das Unternehmen trägt somit die volle Verantwortung für die Qualität und Sicherheit der Beförderung.

Critéar: Cáilíochtaí oideachasúla agus gairmiúla ábhartha

Cur síos ar an gcritéar roghnúcháin: Der Unternehmer darf für die Schulbusfahrten nur Fahrer einsetzen, die zuverlässig und für den Transport von Schüler:innen geeignet sind. Der Unternehmer hat beim Einsatz von Personenkraftwagen nur Fahrer:innen einzusetzen, die die Erlaubnis zur Fahrgastbeförderung gem. § 15 d StVZO besitzen. Der Anforderungskatalog für KOM und Kleinbusse, die zur Beförderung von Schülern und Kindergartenkindern besonders eingesetzt werden, ist zu beachten.

Critéar: Teastais ó ghníomhaireachtaí neamhspleácha faoi chórais nó caighdeáin bhainistíochta comhshaoil

Cur síos ar an gcritéar roghnúcháin: Da sich die Schulen und die Streckenführungen in einer eingerichteten Umweltzone befinden, sind Fahrzeuge einzusetzen, die über eine grüne

Umweltplakette verfügen und mindestens nach der Abgasnorm EURO 5 eingestuft sind. Fahrzeuge, die sich nicht im Eigentum des Auftragnehmers befinden (z.B. gemietete Fahrzeuge) müssen die oben genannten Anforderungen erfüllen.

Critéar: Teastais ó ghníomhaireachtaí neamhspleácha faoi chaighdeáin dearbhú cáilíochta
Cur síos ar an gcritéar roghnúcháin: Die technische und berufliche Leistungsfähigkeit ist nachzuweisen gem. Formblatt 124 (Anlage zum Vergabeverfahren). Der Bieter erklärt mit der Abgabe des Angebots, dass die Zuverlässigkeit seines Beförderungsunternehmens im Genehmigungsverfahren nach dem Personenbeförderungsgesetz überprüft worden ist und dass die für den Schulverkehr benutzen Kraftfahrzeuge jährlich einer Hauptuntersuchung unterzogen werden. Die dabei festgestellten Mängel an den Fahrzeugen sind innerhalb kürzester Zeit zu beseitigen. Ihre Beseitigung und die Einhaltung der einjährigen Untersuchungsfrist sind dem Schulträger auf Verlangen nachzuweisen.

Critéar: Sábháilteacht faisnéise

Cur síos ar an gcritéar roghnúcháin: Der Bieter verpflichtet sich, alle übermittelten Informationen wie Fahrpläne und organisatorische Vorgaben vertraulich zu behandeln und durch geeignete technische und organisatorische Maßnahmen vor unbefugtem Zugriff, Verlust oder Veränderung zu schützen.

Critéar: Sábháilteacht chun faisnéis rangaíochta a phróiseáil, a stóráil agus a sheoladh

Cur síos ar an gcritéar roghnúcháin: Der Bieter verpflichtet sich, alle übermittelten Informationen wie Fahrpläne und organisatorische Vorgaben vertraulich zu behandeln und durch geeignete technische und organisatorische Maßnahmen vor unbefugtem Zugriff, Verlust oder Veränderung zu schützen.

Critéar: Árachas éiginnteachta gairmiúil riosca

Cur síos ar an gcritéar roghnúcháin: Der Unternehmer hat sich und seine Fahrer nach Maßgabe der gesetzlichen Bestimmung gegen Haftpflichtschäden, die Dritte geltend machen, zu versichern. Der Unternehmer hat ferner für die Fahrgastversicherung zu sorgen. Die Verantwortung für Schäden, die sich unmittelbar aus der Beförderung der Schüler und aus der Beschaffenheit und des Zustandes des Fahrzeuges ergeben, tragen allein der Unternehmer und sein Fahrer. Der Unternehmer stellt die Stadt Gladbeck von allen Schadenersatzansprüchen frei.

Critéar: Riachtanais eacnamaíochta nó airgeadais eile

Cur síos ar an gcritéar roghnúcháin: Die wirtschaftliche und finanzielle Leistungsfähigkeit ist nachzuweisen gem. Formblatt 124 (Anlage zum Vergabeverfahren), Eigenerklärung zu Verbindungen mit anderen Unternehmen derselben Branche (Anlage zum Vergabeverfahren), Eigenerklärung Sanktionspaket 5 EU (Anlage zum Vergabeverfahren), Anlage MiLoG (Anlage zum Vergabeverfahren).

Critéar: Clárú i gclár trádála

Cur síos ar an gcritéar roghnúcháin: Auf Verlangen sind Nachweise (Handelsregister, Eintragung bei der Industrie- und Handelskammer) vorzulegen.

5.1.10. Critéir dhámhachtana

Critéar:

Cineál: Praghas

Ainm: Preis

Cur síos: Preis

Catagóir an critéir dhámhachtana meáchain: Ualú (céatadán, beacht)

Uimhir an chritéir dhámhachtana: 100

5.1.11. Doiciméid soláthair

Na teangacha ina bhfuil na doiciméid soláthair ar fáil go hoifigiúil: Gearmáinis

Seoladh na ndoiciméad soláthair: <https://www.deutsches-ausschreibungsblatt.de/VN/S-GLA-2026-0008>

5.1.12. Téarmaí soláthair

Téarmaí na haighneachta:

Cur isteach leictreonach: Ceadmhach

Seoladh an chur isteach: <https://www.deutsches-ausschreibungsblatt.de/VN/S-GLA-2026-0008>

Na teangacha inar féidir tairiscintí nó iarrataí ar rannpháirtíocht a chur isteach: Gearmáinis

Catalóg leictreonach: Ní ceadmhach

Leaganacha malartacha: Ní ceadmhach

Féadfaidh tairgeoirí níos mó ná tairiscint amháin a chur isteach: Ní ceadmhach

Spriocdháta chun tairiscintí a fháil: 27/04/2026 23:59:00 (UTC+02:00) Am Oirthear na hEorpa, Am Samhraidh Lár na hEorpa

An tréimhse le linn a gcaithfidh an tairiscint a bheith bailí: 49 Laethanta

Eolas is féidir a fhorlíonadh tar éis an spriocdháta chun iarratas a dhéanamh:

Faoi rogha an cheannaitheora, féadfar roinnt doiciméad ar iarraidh a bhaineann leis an tairgeoir a chur isteach níos déanaí.

Eolas breise: gem. § 56 VgV

Eolas faoi oscailt phoiblí:

Dáta oscailte: 28/04/2026 10:00:00 (UTC+02:00) Am Oirthear na hEorpa, Am Samhraidh Lár na hEorpa

Áit: Stadt Gladbeck Zentrale Vergabestelle Willy-Brandt-Platz 2 45964 Gladbeck Deutschland

Téarmaí an chonartha:

Ní mór an conradh a chur i gcrích faoi chuimsiú clár fostaíochta dídeanaí: Ní hea

Sonrascú leictreonach: Ceadmhach

Úsáidfear ordú leictreonach: tá

Úsáidfear fócaíocht leictreonach: níl

5.1.15. Teicnící

Creat-chomhaontú:

Níl feidhm ag creat-chomhaontú

Eolas faoin gcóras ceannaigh dinimiciúil:

Níl feidhm ag córas ceannaigh dinimiciúil

5.1.16. Tuilleadh eolais, idirghabháil agus athbhreithniú

Eagraíocht athbhreithniúcháin: Vergabekammer Westfalen

Eolas faoi spriocdhátaí athbhreithnithe: Innerhalb von 15 Kalendertagen nach Eingang der Mitteilung des Auftraggebers, einer Rüge nicht abhelfen zu wollen, kann ein Nachprüfverfahren bei der Vergabekammer beantragt werden (§ 160 Abs. 3 Nr. 4 GWB).

Eagraíocht a sholáthraíonn faisnéis bhreise faoin nós imeachta soláthair: Stadt Gladbeck ZVST

Eagraíocht a fhaigheann iarratais ar rannpháirtíocht: Stadt Gladbeck ZVST

5.1. Luchtóg: LOT-0003

Teideal: Beförderung Gladbecker Schüler:innen der Ingeborg-Drewitz-Gesamtschule zur Artur-Schirmmacher-Sporthalle und zur Sporthalle des Heisenberg-Gymnasiums

5.1.1. Cuspóir

Cineál an chonartha: Seirbhísí
Príomhaicmiú (cpv): 60000000 Transport services (excl. Waste transport)

5.1.2. An áit feidhmíochta

Seoladh poist: Stadt Gladbeck
Baile: Gladbeck
Cód poist: 45964-45968
Foroinn tíre (NUTS): Recklinghausen (DEA36)
Tír: An Ghearmáin

5.1.3. Fad measta

Dáta tosaithe: 02/09/2026
Dáta deiridh an tréimhse: 29/06/2029

5.1.6. Eolas ginearálta

Is soláthar athfhillteach é seo

Rannpháirtíocht fhorchoimeádta:

Ní fhorchoimeádtar an rannpháirtíocht.

Ní mór ainmneacha agus cáilíochtaí gairmiúla na mball foirne a thabhairt a shanntar chun an conradh a chomhlíonadh: Ní theastaítear

Tionscadal soláthair nach maoinítear le cistí an Aontais

Tá an soláthar cumhdaithe ag an gComhaontú maidir le Soláthar Rialtais (GPA): tá

Tá an soláthar sin oiriúnach freisin d'fhiontair bheaga agus mheánmhéide (FBManna): níl

5.1.7. Soláthar straitéiseach

Aidhm an tsoláthair straitéisigh: Níl soláthar straitéiseach i gceist

5.1.9. Critéir roghnúcháin

Foinse na gcritéir roghnaithe: Fógra, Doiciméad Soláthair, Doiciméad Aonair Eorpach maidir le Soláthar (ESPD)

Critéar: Bearta bainistíochta comhshaoil

Cur síos ar an gcritéar roghnúcháin: Da sich die Schulen und die Streckenführungen in einer eingerichteten Umweltzone befinden, sind Fahrzeuge einzusetzen, die über eine grüne Umweltplakette verfügen und mindestens nach der Abgasnorm EURO 5 eingestuft sind.

Fahrzeuge, die sich nicht im Eigentum des Auftragnehmers befinden (z.B. gemietete Fahrzeuge) müssen die oben genannten Anforderungen erfüllen.

Critéar: Bearta a chinntíonn cáilíocht

Cur síos ar an gcritéar roghnúcháin: Die technische und berufliche Leistungsfähigkeit ist nachzuweisen gem. Formblatt 124 (Anlage zum Vergabeverfahren). Der Bieter erklärt mit der Abgabe des Angebots, dass die Zuverlässigkeit seines Beförderungsunternehmens im Genehmigungsverfahren nach dem Personenbeförderungsgesetz überprüft worden ist und dass die für den Schulverkehr benutzen Kraftfahrzeuge jährlich einer Hauptuntersuchung unterzogen werden. Die dabei festgestellten Mängel an den Fahrzeugen sind innerhalb kürzester Zeit zu beseitigen. Ihre Beseitigung und die Einhaltung der einjährigen Untersuchungsfrist sind dem Schulträger gegenüber nachzuweisen. Mit Abgabe des Angebots verpflichtet sich der Bieter, nur noch Fahrzeuge mit grüner Plakette einzusetzen. Der Bieter ist verpflichtet, die jeweils geltenden Unfallverhütungs- und Arbeitsschutzvorschriften sowie die

allgemein anerkannten sicherheitstechnischen und arbeitsmedizinischen Regelungen gewissenhaft zu beachten. Der Anforderungskatalog für Kraftomnibusse (KOM) und Kleinbusse (Pkw) der Unfallkasse Nordrhein-Westfalen ist zu beachten. Der Bieter verpflichtet sich, ausschließlich eigene Fahrzeuge und eigenes Personal für die Schülerbeförderung einzusetzen. Dies bedeutet, dass keine Subunternehmer oder Fremdfirmen mit der Beförderung der Schüler beauftragt werden dürfen. Das Unternehmen trägt somit die volle Verantwortung für die Qualität und Sicherheit der Beförderung.

Critéar: Cáilíochtaí oideachasúla agus gairmiúla ábhartha

Cur síos ar an gcritéar roghnúcháin: Der Unternehmer darf für die Schulbusfahrten nur Fahrer einsetzen, die zuverlässig und für den Transport von Schüler:innen geeignet sind. Der Unternehmer hat beim Einsatz von Personenkraftwagen nur Fahrer:innen einzusetzen, die die Erlaubnis zur Fahrgastbeförderung gem. § 15 d StVZO besitzen. Der Anforderungskatalog für KOM und Kleinbusse, die zur Beförderung von Schülern und Kindergartenkindern besonders eingesetzt werden, ist zu beachten.

Critéar: Teastais ó ghníomhaireachtaí neamhspleácha faoi chórais nó caighdeáin bhainistíochta comhshaoil

Cur síos ar an gcritéar roghnúcháin: Da sich die Schulen und die Streckenführungen in einer eingerichteten Umweltzone befinden, sind Fahrzeuge einzusetzen, die über eine grüne Umweltplakette verfügen und mindestens nach der Abgasnorm EURO 5 eingestuft sind. Fahrzeuge, die sich nicht im Eigentum des Auftragnehmers befinden (z.B. gemietete Fahrzeuge) müssen die oben genannten Anforderungen erfüllen.

Critéar: Teastais ó ghníomhaireachtaí neamhspleácha faoi chaighdeáin dearbhú cáilíochta

Cur síos ar an gcritéar roghnúcháin: Die technische und berufliche Leistungsfähigkeit ist nachzuweisen gem. Formblatt 124 (Anlage zum Vergabeverfahren). Der Bieter erklärt mit der Abgabe des Angebots, dass die Zuverlässigkeit seines Beförderungsunternehmens im Genehmigungsverfahren nach dem Personenbeförderungsgesetz überprüft worden ist und dass die für den Schulverkehr benutzen Kraftfahrzeuge jährlich einer Hauptuntersuchung unterzogen werden. Die dabei festgestellten Mängel an den Fahrzeugen sind innerhalb kürzester Zeit zu beseitigen. Ihre Beseitigung und die Einhaltung der einjährigen Untersuchungsfrist sind dem Schulträger auf Verlangen nachzuweisen.

Critéar: Sábháilteacht faisnéise

Cur síos ar an gcritéar roghnúcháin: Der Bieter verpflichtet sich, alle übermittelten Informationen wie Fahrpläne und organisatorische Vorgaben vertraulich zu behandeln und durch geeignete technische und organisatorische Maßnahmen vor unbefugtem Zugriff, Verlust oder Veränderung zu schützen.

Critéar: Sábháilteacht chun faisnéis rangaíochta a phróiseáil, a stóráil agus a sheoladh

Cur síos ar an gcritéar roghnúcháin: Der Bieter verpflichtet sich, alle übermittelten Informationen wie Fahrpläne und organisatorische Vorgaben vertraulich zu behandeln und durch geeignete technische und organisatorische Maßnahmen vor unbefugtem Zugriff, Verlust oder Veränderung zu schützen.

Critéar: Árachas éiginnteachta gairmiúil riosca

Cur síos ar an gcritéar roghnúcháin: Der Unternehmer hat sich und seine Fahrer nach Maßgabe der gesetzlichen Bestimmung gegen Haftpflichtschäden, die Dritte geltend machen, zu versichern. Der Unternehmer hat ferner für die Fahrgastversicherung zu sorgen. Die

Verantwortung für Schäden, die sich unmittelbar aus der Beförderung der Schüler und aus der Beschaffenheit und des Zustandes des Fahrzeuges ergeben, tragen allein der Unternehmer und sein Fahrer. Der Unternehmer stellt die Stadt Gladbeck von allen Schadenersatzansprüchen frei.

Critéar: Riachtanais eacnamaíochta nó airgeadais eile

Cur síos ar an gcritéar roghnúcháin: Die wirtschaftliche und finanzielle Leistungsfähigkeit ist nachzuweisen gem. Formblatt 124 (Anlage zum Vergabeverfahren), Eigenerklärung zu Verbindungen mit anderen Unternehmen derselben Branche (Anlage zum Vergabeverfahren), Eigenerklärung Sanktionspaket 5 EU (Anlage zum Vergabeverfahren), Anlage MiLoG (Anlage zum Vergabeverfahren).

Critéar: Clárú i gclár trádála

Cur síos ar an gcritéar roghnúcháin: Auf Verlangen sind Nachweise (Handelsregister, Eintragung bei der Industrie- und Handelskammer) vorzulegen.

5.1.10. Critéir dhámhachtana

Critéar:

Cineál: Praghas

Ainm: Preis

Cur síos: Preis

Catagóir an critéir dhámhachtana meáchain: Ualú (céatadán, beacht)

Uimhir an chritéir dhámhachtana: 100

5.1.11. Doiciméid soláthair

Na teangacha ina bhfuil na doiciméid soláthair ar fáil go hoifigiúil: Gearmáinis

Seoladh na ndoiciméad soláthair: <https://www.deutsches-ausschreibungsblatt.de/VN/S-GLA-2026-0008>

5.1.12. Téarmaí soláthair

Téarmaí na haighneachta:

Cur isteach leictreonach: Ceadmhach

Seoladh an chur isteach: <https://www.deutsches-ausschreibungsblatt.de/VN/S-GLA-2026-0008>

Na teangacha inar féidir tairiscintí nó iarrataí ar rannpháirtíocht a chur isteach: Gearmáinis

Catalóg leictreonach: Ní ceadmhach

Leaganacha malartacha: Ní ceadmhach

Féadfaidh tairgeoirí níos mó ná tairiscint amháin a chur isteach: Ní ceadmhach

Spríodhata chun tairiscintí a fháil: 27/04/2026 23:59:00 (UTC+02:00) Am Oirthear na hEorpa, Am Samhraidh Lár na hEorpa

An tréimhse le linn a gcaithfidh an tairiscint a bheith bailí: 49 Laethanta

Eolas is féidir a fhorlíonadh tar éis an spríodhata chun iarratas a dhéanamh:

Faoi rogha an cheannaitheora, féadfar roinnt doiciméad ar iarraidh a bhaineann leis an tairgeoir a chur isteach níos déanaí.

Eolas breise: gem. § 56 VgV

Eolas faoi oscailt phoiblí:

Dáta oscailte: 28/04/2026 10:00:00 (UTC+02:00) Am Oirthear na hEorpa, Am Samhraidh Lár na hEorpa

Áit: Stadt Gladbeck Zentrale Vergabestelle Willy-Brandt-Platz 2 45964 Gladbeck Deutschland

Téarmaí an chonartha:

Ní mór an Conradh a chur i gcrích faoi chuimsiú clár fostaíochta dídeanaí: Ní hea

Sonrascú leictreonach: Ceadmhach

Úsáidfear ordú leictreonach: tá
Úsáidfear íocaíocht leictreonach: níl

5.1.15. Teicnící

Creat-chomhaontú:

Níl feidhm ag creat-chomhaontú

Eolas faoin gcóras ceannaigh dinimiciúil:

Níl feidhm ag córas ceannaigh dinimiciúil

5.1.16. Tuilleadh eolais, idirghabháil agus athbhreithniú

Eagraíocht athbhreithniúcháin: Vergabekammer Westfalen

Eolas faoi spriocdhátaí athbhreithnithe: Innerhalb von 15 Kalendertagen nach Eingang der Mitteilung des Auftraggebers, einer Rüge nicht abhelfen zu wollen, kann ein Nachprüfverfahren bei der Vergabekammer beantragt werden (§ 160 Abs. 3 Nr. 4 GWB).

Eagraíocht a sholáthraíonn faisnéis bhreise faoin nós imeachta soláthair: Stadt Gladbeck ZVST

Eagraíocht a fhaigheann iarratais ar rannpháirtíocht: Stadt Gladbeck ZVST

8. Eagraíochtaí

8.1. ORG-7001

Ainm oifigiúil: Stadt Gladbeck ZVST

Uimhir chlárúcháin: Leitweg-ID: 0555620014014-31001-14

Seoladh poist: Willy-Brandt-Platz 2

Baile: Gladbeck

Cód poist: 45964

Foroinn tíre (NUTS): Recklinghausen (DEA36)

Tír: An Ghearmáin

Pointe teagmhála: Zentrale Vergabestelle

R-phost: zvst@stadt-gladbeck.de

Teil.: +49 2043992108

Seoladh idirlín: www.gladbeck.de

Róil na heagraíochta seo:

Ceannaitheoir

Eagraíocht a sholáthraíonn faisnéis bhreise faoin nós imeachta soláthair

Eagraíocht a fhaigheann iarratais ar rannpháirtíocht

8.1. ORG-7004

Ainm oifigiúil: Vergabekammer Westfalen

Uimhir chlárúcháin: Leitweg-ID: 05515-03004-07

Seoladh poist: Domplatz 1-3

Baile: Münster

Cód poist: 48143

Foroinn tíre (NUTS): Recklinghausen (DEA36)

Tír: An Ghearmáin

R-phost: vergabekammer@bezreg-muenster.nrw.de

Teil.: +49 2514110

Facs: +49 2514112165

Seoladh idirlín: <https://www.bezreg-muenster.de>

Róil na heagraíochta seo:

Eagraíocht athbhreithniúcháin

8.1. ORG-7005

Ainm oifigiúil: Datenservice Öffentlicher Einkauf (in Verantwortung des Beschaffungsamts des BMI)

Uimhir chlárúcháin: 0204:994-DOEVD-83

Baile: Bonn

Cód poist: 53119

Foroinn tíre (NUTS): Bonn, Kreisfreie Stadt (DEA22)

Tír: An Ghearmáin

R-phost: noreply.esender_hub@bescha.bund.de

Teil.: +49228996100

Róil na heagraíochta seo:

TED eSender

Eolas faoin bhfógra

Aitheantóir/leagan an fhógra: 6ff09de3-57a2-4886-b590-e4e5786f71dd - 01

Cineál na foirme: Iomaíocht

Cineál an fhógra: Fógra maidir le conradh nó lamháltas — an gnáthchóras

Fochineál an fhógra: 16

Dáta seolta an fhógra: 26/03/2026 12:10:19 (UTC+01:00) Am Lár na hEorpa, Am Samhraidh Iarthar na hEorpa

Na teangacha ina bhfuil an fógra seo ar fáil go hoifigiúil: Gearmáinis

Uimhir foilseacháin an fhógra: 212639-2026

Uimhir eagráin IO S: 61/2026

Dáta foilsithe: 27/03/2026